

ИНСТИТУТ ФИЛОЛОГИИ  
СИБИРСКОГО ОТДЕЛЕНИЯ  
РОССИЙСКОЙ АКАДЕМИИ НАУК

НОВОСИБИРСКИЙ  
ГОСУДАРСТВЕННЫЙ  
УНИВЕРСИТЕТ

# КРИТИКА И СЕМИОТИКА

Выпуск 6 · 2003

Новосибирск

#### РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ

|                        |  |
|------------------------|--|
| <b>И.В. Силантьев</b>  | Институт филологии СО РАН, Новосибирский государственный университет |
| главный редактор       |  |
| <b>Э.А. Бальбуров</b>  | Институт филологии СО РАН  |
| <b>Д.В. Березняков</b> | Новосибирский государственный университет                            |
| <b>М.А. Бологова</b>   | Институт филологии СО РАН  |
| <b>О.Н. Лагута</b>     | Новосибирский государственный университет                            |
| <b>В.В. Максимов</b>   | Томский политехнический университет                                  |
| <b>О.Г. Постнов</b>    | Институт филологии СО РАН  |
| <b>Н.С. Сироткин</b>   | Челябинский государственный университет                              |
| отв. секретарь         |  |
| <b>Ю.Л. Троицкий</b>   | Российский государственный гуманитарный университет                  |
| <b>Н.Н. Щетитина</b>   | Новосибирский государственный университет                            |

#### РЕДАКЦИОННЫЙ СОВЕТ

|                           |  |
|---------------------------|--|
| <b>Ю.В. Шатин</b>         | Новосибирский государственный педагогический университет |
| председатель              |  |
| <b>А.Е. Аникин</b>        | Институт филологии СО РАН                                |
| <b>Г.А. Белая</b>         | Российский государственный гуманитарный университет      |
| <b>М.Н. Дарвин</b>        | Российский государственный гуманитарный университет      |
| <b>Д. Деянов</b>          | Университет Пловдива, Болгария                           |
| <b>Б.Ф. Егоров</b>        | Институт истории РАН, Санкт-Петербургское отделение      |
| <b>Н.В. Куксанова</b>     | Новосибирский государственный университет                |
| <b>Н.Е. Меднис</b>        | Новосибирский государственный педагогический университет |
| <b>Р. Мочник</b>          | Университет Любляны, Словения                            |
| <b>С.Ю. Неклюдов</b>      | Российский государственный гуманитарный университет      |
| <b>Е.К. Ромодановская</b> | Институт филологии СО РАН                                |
| <b>И.П. Смирнов</b>       | Университет Констанца, Германия                          |
| <b>В.И. Тюпа</b>          | Российский государственный гуманитарный университет      |
| <b>Дж. Фершуерен</b>      | Университет Антверпена, Бельгия                          |
| <b>Э.В. Чепкина</b>       | Уральский государственный университет                    |
| <b>А.А. Чувакин</b>       | Алтайский государственный университет                    |

Адрес редакции: Новосибирск, 630090, ул. Николаева, 8.

Email: silantev@sscadm.nsu.ru; Internet: <http://www.nsu.ru/education/virtual/cs.htm>

Критика и семиотика. Вып. 6, 2003. Научное издание.  
Новосибирск: НГУ, 2003 - 142 с.

Печатается по решению ученых советов Института филологии СО РАН и факультета журналистики НГУ

ISBN 5-94356-144-7

© 2003 Критика и семиотика; коллектив авторов

Выпуск 6  
2003

# КРИТИКА И СЕМИОТИКА

|     |   |
|-----|---|
| 4   | От редакционной коллегии  |
| 5   | Никита Сироткин (Челябинск)<br>Рабочая площадка по семиотике при Берлинском техническом университете  |
| 10  | Роланд Познер (Берлин)<br>Языковые средства литературной интерпретации  |
| 38  | Винфрид Нёт (Кассель)<br>Текст как пространство   |
| 51  | Нина Меднис (Новосибирск)<br>Семиотика ошибки в «городских» текстах русской литературы  |
| 56  | Анатолий Корчинский (Новосибирск)<br>«Событие письма» и становление нарратива в лирике Бродского  |
| 67  | Юрий Шатин (Новосибирск)<br>Политический миф и его художественная деконструкция   |
| 79  | Франсуа Растье (Париж)<br>Действие и смысл: к семиотике культур   |
| 107 | Инна Емельянова (Санкт-Петербург)<br>«Рассказы о жизни»: к проблеме нарративизации повседневности   |
| 122 | Анриан Охотников (Новосибирск)<br>Немецкие истории: риторика репрессированного народа (на материале локальной истории кулундинско-немецких сообществ) |
| 131 | Игорь Давлетшин (Кемерово)<br>Российский видео-арт: смена художественных стратегий  |
| 136 | Игорь Силантьев (Новосибирск)<br>Дискурсивное пространство современной России: к постановке исследовательской задачи                                  |

## От редакционной коллегии

В этом выпуске «Критики и семиотики» мы рады представить читателям, помимо многих других интересных публикаций, детальную информацию о наших немецких коллегах, объединенных в рамках рабочей площадки по семиотике при Берлинском техническом университете. Очерк о семиотической площадке, подготовленный членом редакционной коллегии Н.С. Сироткиным, сопровождается статьей одного из организаторов площадки профессора Роланда Познера «Языковые средства литературной интерпретации». К данным публикациям примыкает и статья известного немецкого семиотика Винфрида Нёта «Текст как пространство». Надеемся, что эти материалы окажутся полезными всем, кто интересуется семиотическими исследованиями в современной Германии.

Начиная с шестого выпуска, «Критика и семиотика» становится совместным изданием Института филологии Сибирского отделения Российской академии наук и Новосибирского государственного университета. Это поворотное событие в жизни издания придаст ему многие новые силы и возможности дальнейшего развития.

# **КРИТИКА И СЕМИОТИКА**

Выпуск 6, 2003

Подписано к печати 03.07.2003

Офсетная печать

Заказ №

Уч.-изд. л.

Тираж 300

Лицензия ЛР № 021285 от 06.05.1998

Редакционно-издательский центр

Новосибирского государственного университета

630090, Новосибирск, ул. Пирогова, 2